

屋外広告看板は申請を

自己の店舗や事業所屋外の合計が10㎡を超える看板や壁面広告、道路わきの野立ての看板類の設置には、申請のものや新規設置には、忘れずに申請しましょう。

問い合わせ：県新津土木事務所 行政係 ☎24 9662へ。

FM76.1MHz

RADIO CHAT
☎23-5000

「私たちの学校紹介」

行政情報番組「CHAT COM COM CITY」(月～金曜日の午後3時～4時)の毎週火曜日に、総合学習に取り組む児童・生徒の様子を伝えています。

9月の学校紹介

・2日...市之瀬小学校

・9日...小合小学校

・16日...第一中学校

・23日...小合中学校

・30日...金津中学校

9月 市議会定例会

日程（都合により変更の場合あり）
9月 3日(水)・18日(木)...合併問題調査研究特別委員会
9日(火)・10日(水)...本会議
11日(木)...建設企業委員会
12日(金)...厚生委員会
16日(火)...文教経済委員会
17日(水)...総務財政委員会
26日(金)...本会議

エフエム新津 FM76.1MHz
市議会の様子をラジオチャットで

放送日 9月12日(金)から土・日曜日を除く毎日(質問者全員が終了するまで)。時間は午後9時～10時
問い合わせ 市議会に関することは議会事務局(内線611)放送に関することはラジオチャット(☎23-5000)へ。

県政にあなたの声をお寄せください
ふるさとを考える集い

●とき 10月1日(水)の午後2時～4時

●ところ 小須戸町ふれあい会館(小須戸町矢代田)

●定員 60名程度

●申込み 9月10日(水)までに、企画調整課(市役所3階、内線341)へ。

●問い合わせ 県新津地域振興事務所 地域振興課(☎24-7141)へ。

選挙人名簿の定時登録・縦覧
および在外選挙人名簿の縦覧

選挙人名簿の定時登録

●対象 9月1日現在で、次の要件を満たす人（該当者は9月2日に登録されます）
・日本国籍を有する人
・新津市内に住所があり、平成15年6月1日以前から新津市の住民基本台帳に記載されている人
・昭和58年9月2日以前に生まれた人

選挙人名簿および在外選挙人名簿の縦覧

●とき 9月3日(水)～9月7日(日)の午前8時30分～午後5時

●ところ 市選挙管理委員会(市役所3階総務課内) 土・日曜日は1階宿直室

問い合わせ 市選挙管理委員会(内線311・312)へ。

総務課 庶務統計係からのお知らせ

2004年版県民手帳の予約受付中

●申込み…内線313

●予約受付期間 9月5日(金)まで

●頒布価格 430円

●表紙色 黒またはラベンダー(2色)

「平成13年事業所・企業統計調査」の本市統計表を市ホームページに掲載

●問い合わせ…内線312

平成13年10月1日実施の「平成13年事業所・企業統計調査」のうち、本市分を独自に編集した統計表は、市ホームページ(<http://www.city.niitsu.niigata.jp/>)からご活用ください。

平成14年10月1日実施の「就業構造基本調査」については、総務省統計局ホームページ(<http://www.stat.go.jp/>)に掲載されています。

平成15年住宅・土地統計調査にご協力を

この調査は、平成12年国勢調査の調査区の中から4分の1の調査区を選んで行われる、住宅・土地に関する最も基本的な調査です。9月下旬から、対象の世帯に、調査員が調査票の記入のお願いに伺います。調査内容は、統計以外の目的では使用されませんので、ご協力をお願いします。

●問い合わせ 総務課 庶務統計係(内線313)へ。

リサイクル品を販売

●販売スケジュール

9/6(土)～9/13(土)	リサイクル館(9:00～16:00)	・家具の展示 ・申込受付
9/16(火)	市民生活課	・抽選 ・当選通知の発送
9/28(日)	リサイクル館(9:00～12:00)	商品の引き渡し

●販売方法 リサイクル館に展示する家具の中から希望のものを選び、備え付けの申込用紙に必要事項を記入してください。希望多数の場合は抽選を行い、代金と引き換えで渡します。

●販売する品物 家具約100点

●問い合わせ 市民生活課 環境衛生係(内線231)へ。

はかりの検査を実施(無料)

●とき 9月17日(水)の午前10時～午後3時30分

●ところ コメリパワー新津店(程島)1階資材売り場前

●検査対象 一般家庭用のはかり、体温計、血圧計(一部機種は対象外)

●問い合わせ 農・産業振興課(内線473)へ。

計画外流通米は届け出を

生産者が、消費者や販売業者に直接米を販売するときは、あらかじめ届け出が必要です。

●問い合わせ 北陸農政局 新潟農政事務所 地域第3課(☎0256-61-6013)へ。

届出用紙は、JA新津さつきや農・産業振興課(市役所4階)の窓口にもあります。

新津市美術館

おつきゆきえさんによる賢治の朗読と絵本の会

秋のはじめのおはなし会・若月忠信の「文化サロン」へのお誘い

秋のはじめのおはなし会

●「大人のための賢治のおはなし」

9月20日(土)の午後7時～8時30分。中学生以上。1,500円

●「ゆきえさんの絵本の会」 9月21日(日)の午前10時30分～11時30分。大人1,300円、子ども(5歳以上。700円)

●「大人のためのゆきえさんの絵本の会」 9月21日(日)の午後1時30分～2時30分。高校生以上。1,500円

●チケット取扱い 新津市美術館

●問い合わせ リラの会の熊木さん(☎24-8180、午前9時～正午)へ。

「緑の百年物語フェスティバル」記念植樹参加者募集

●とき 10月11日(土)

●ところ 県立植物園

●募集人数 親子など300組(1組2～3名)

●申込締切日 9月19日(金)必着

●申込み はがきまたはファクス、電子メールに「記念植樹参加申込み」および住所・氏名・電話番号を記入の上、緑の百年物語フェスティバル式典部会事務局(市役所企画調整課内、☎956-8601住所記載不要、☎24-2111内線341、☎22-0228、電子メール plan@city.niitsu.niigata.jp)へ。

「お宝鑑定」参加者募集

11月1日(土)～3日(祝)に行われる「新潟フェスタ」(新潟市産業振興センター)ステージイベントの「お宝鑑定」に先祖代々のお宝を出品しませんか？

●申込締切日 9月22日(月)

●申込み 封書に、住所・氏名・電話番号・鑑定依頼品の種類・寸法・エピソードを書いた紙と写真を同封し、新潟フェスタ実行委員会事務局(☎951-8550住所記載不要、新潟市役所 観光物産課内、☎025-226-2513)へ。

文学・音楽・展覧会と一緒に楽しみませんか？ 若月忠信の「文化サロン」

●とき(時間はいずれも午後1時30分～3時30分)・内容 (定員50名)

回	開催日	内 容	朗読は各方面で活躍するアナウンサーによる
1	9月20日(土)	「イツ・オンリー・トーク(絲山秋子)」、ギター(五十嵐朋幸)	
2	10月12日(日)	「掌(光野桃)」, フルート(清野美紀)	
3	11月24日(振休)	「空港(村上龍)」, エレクトーン(岡部朋子)	
4	12月14日(日)	「袋町の警女さ(中川董二)」, バイオリン(阿部智子)	
5	H16 1月24日(土)	「滝の白糸(泉鏡花)」, 鼓(藍原清巳)	
6	〃 2月 8日(日)	「おばあさんの知恵袋(西川勢津子)」, ハーモニカ(熊倉慶三郎)	
7	〃 3月 6日(土)	「安吾と三千代と四十の豚尻(坂口綱男)」, タップ・ダンス(諸橋一二美)	

●参加費 3,500円(美術館観覧料を含む。各回申込みの場合は1回につき600円)

●申込み・問い合わせ 新津市美術館「文化サロン」係(☎25-1301)へ。

芸術の秋を飾ろう！
第30回市美術展覧会
出展作品を募集

●市展期間 11月1日(土)～11月9日(日)の午前10時～午後5時(ただし、最終日は午後3時まで)

●ところ 新津市美術館

●応募資格 高校生以上で、市内に在住または勤務・通学する人

●応募部門 日本画、洋画、版画、彫刻、工芸、書道、写真

各部門とも出展は1人2点以内で、未発表の作品であること。各部門の出品規格は要項をご覧ください。

●出品料 1点1,000円、2点1,500円(高校生は、1点500円、2点750円)

●申込締切日 10月15日(水)

●申込み 申込用紙に必要事項を記入のうえ、生涯学習課 生涯学習係(☎956-0816 新津市東町2-5-6 地域学園内、☎22-9666)へ。

作品募集要項および申込用紙は、生涯学習課、市民会館、本町二番館、図書館、荻川地区公民館、新津市美術館にあります。

図書館からのお知らせ

堀葉月さんによる「絵本づくりのアドバイス」

●とき 9月13日(土)の午前10時～正午

●ところ 図書館 2階研修室

●内容 絵本のストーリー作りや描く画材について

●講師 堀葉月さん(絵本作家)

●定員 30名(申込順)

保存雑誌の無償譲渡

●とき 9月21日(日)の午前10時～午後4時

●ところ 図書館2階学習室

●譲渡の条件 1人5冊までで、営利目的に利用しないこと

●持ち物 図書館利用者カード

21日(日)は、無償譲渡の会場となるため、学習室は使えません。

特別整理期間のための休館時間

9月22日(月)～10月6日(月)

問い合わせ・申込み 図書館(☎22-0097)へ。

多彩なアートが待っています

総合芸術空間

新津市美術館

- と ころ 新潟県新津市蒲ヶ沢 花と遺跡のふるさと公園内
- 開館時間 午前10時～午後5時(入場は午後4時30分まで)
- 休 館 日 毎週月曜日(祝日の場合は火曜日)および年末年始
- 問い合わせ ☎0250—25—1301

「鉄道のまちにいつ」の歴史を語ります

新津市鉄道資料館

- と ころ 新潟県新津市東町2—5—6 新津地域学園内
- 開館時間 午前9時30分～午後4時30分(入場は午後4時まで)
- 休 館 日 毎週月曜日(祝日の場合は火曜日)および年末年始
- 問い合わせ ☎0250—24—5700

自衛隊の落下傘降下訓練

とき：9月10日(水)～12日(金)のうちの1日。時間は午前9時～正午の間の1時間30分程度

問い合わせ：航空自衛隊 新潟救難隊(☎025 273 9211)へ。

ところ：阿賀野川左岸河川敷